

Резюме на становището на Европейския орган по защита на данните относно предложението за Регламент за създаване на Европейския доброволчески корпус за хуманитарна помощ

(Пълният текст на настоящото становище може да бъде намерен на английски, френски и немски език на уебсайта на ЕНОЗД: <http://www.edps.europa.eu>)

(2013/С 100/06)

1. Въведение

1.1. Консултация с ЕНОЗД

1. На 19 септември 2012 г. Комисията прие предложение за Регламент за създаване на Европейския доброволчески корпус за хуманитарна помощ ⁽¹⁾ („предложението“).

2. Преди приемане на предложението ЕНОЗД получи възможност да направи неофициални коментари. ЕНОЗД приветства факта, че Комисията е провела официална консултация с него след приемане на предложението, както и че в преамбюла на предложението е включено позоваване на настоящото становище.

1.2. Цели и обхват на предложението

3. Съгласно член 214, параграф 5 от Договора за функционирането на Европейския съюз в предложението се установяват правилата и процедурите за Европейския доброволчески корпус за хуманитарна помощ ⁽²⁾.

4. Въз основа на предложението обучени доброволци се изпращат като доброволци на ЕС за хуманитарна помощ по хуманитарни проекти в целия свят. Доброволците по линия на инициативата EU AID Volunteers се подбират и изпращат от сертифицирани хуманитарни организации, които спазват набор от европейски стандарти за управление на доброволци за хуманитарна помощ. Тези стандарти, както и процедурата за сертифициране, са разработени от Комисията. Също така се предвижда Комисията да осигури финансиране, европейска програма за обучение, централен регистър, който да включва всички обучени доброволци, както и ИТ мрежа за доброволци, които да си взаимодействат в интернет преди, по време и след изпращането.

1.3. Значение на защитата на данните; цели и насоченост на становището

5. Въпреки че главната цел на предложението не е обработването на лични данни, предложението изисква обработване на лични данни. Това са лични данни на доброволците, включени в Регистъра на доброволците на ЕС за хуманитарна помощ (член 13), както и лични данни (на доброволци или трети страни), които могат да бъдат публикувани в ИТ мрежата, предвидена за тяхното взаимодействие в интернет (член 16). Процесът на подбор на кандидатите от сертифицираните хуманитарни организации, както и последващото им управление, които ще бъдат стандартизирани съгласно член 9, също изисква обработване на лични данни.

6. Тези дейности по обработка изискват задоволителни предпазни мерки за защита на данните. Практическото приложение на тези предпазни мерки може и следва да бъде разработено допълнително в стандартите, които ще бъдат определени съгласно член 9 и в политиките за защита на данните, които ще бъдат разработени от Комисията и от сертифицираните хуманитарни организации.

7. В членове 9 и 25 се предвижда Комисията да приеме делегирани актове за определяне на стандартите относно намирането, подбора и подготовката на кандидати за доброволци, както и за последващото им управление и изпращане. ЕНОЗД препоръчва тези стандарти да се използват по-специално с цел да се гарантира, че разпоредбите за защита на данните са надлежно взети предвид в процедурата за подбор, при регистрацията, както и при изпращането на доброволците, и че във връзка с това сертифицираните хуманитарни организации в Европа следва да възприемат последователен подход.

8. Предвид горепосоченото някои основни елементи относно прилагането на подходящи предпазни мерки за защита на данните следва да бъдат определени още в предложението за регламент. За да се обърне внимание на тези основни елементи, в раздел 2 от становището се отправят препоръки по отношение на членове 13 и 16 от предложението.

⁽¹⁾ Предложение за Регламент на Европейския парламент и на Съвета за създаване на Европейския доброволчески корпус за хуманитарна помощ — EU Aid Volunteers (Доброволци на ЕС за хуманитарна помощ), COM(2012) 514 final.

⁽²⁾ Вж. също http://ec.europa.eu/echo/euaidvolunteers/index_en.htm

9. От своя страна в раздел 3 от становището се призовава за провеждане на консултация с ЕНОЗД при разработването на стандартите съгласно членове 9 и 25 от предложението. В раздел 3 вече накратко се обръща внимание и на някои от въпросите, свързани със защитата на данните, които следва да бъдат взети под внимание при разработването на стандартите, както и на практическо равнище при прилагането на предложения регламент.

4. **Заклучения**

34. ЕНОЗД отправя препоръка в предложението като материалноправна норма да бъде включено позоваване на приложимото законодателство за защита на данните.

35. ЕНОЗД отправя препоръка да се направят следните допълнителни пояснения в текста:

- в член 13 следва да се уточнят предназначението на регистъра, категориите на включените в него данни, както и кръгът на организациите, които могат да имат достъп до регистъра, с цел да се гарантира правна сигурност,
- освен това в член 13 Комисията и организациите ползватели следва да бъдат ясно посочени като отделни администратори,
- в членове 13 и 16 поотделно следва да се изиска приемането на политика за защита на данните съответно по отношение на регистъра и мрежата.

36. Освен това ЕНОЗД отправя препоръка Комисията да се консултира с ЕНОЗД преди приемането на всички делегирани актове съгласно член 25, които ще имат отражение върху обработването на лични данни, по-специално по отношение на стандартите, които ще бъдат приети съгласно член 9. Тези стандарти следва да изискват приемането на подходящи политики за защита на данните от страна на организациите, които осъществяват процеса на подбор, управление и изпращане на доброволци. Те могат да включват уеднаквяване на категориите на събираните данни и евентуално може да се стигне до изготвяне на стандартен формуляр за подаване на заявление, който да се използва в Европа.

Съставено в Брюксел на 23 ноември 2012 година.

Giovanni BUTTARELLI

*Асистент към Европейския надзорен орган по
защита на данните*
